



**Конференция Участников
Конвенции Организации
Объединенных Наций
против транснациональной
организованной преступности**

Distr.: General
12 August 2005
Russian
Original: English

Вторая сессия
Вена, 10–21 октября 2005 года

**Аннотированная предварительная повестка дня
и предлагаемая организация работы**

Предварительная повестка дня

1. Организационные вопросы:
 - a) открытие второй сессии Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности;
 - b) выборы должностных лиц;
 - c) утверждение повестки дня и организация работы;
 - d) участие наблюдателей;
 - e) утверждение доклада бюро о проверке полномочий
2. Обзор хода осуществления Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности:
 - a) рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Конвенцией;
 - b) начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления соответствующих положений Конвенции, согласно пункту 2 статьи 34;
 - c) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Конвенции;
3. Обзор хода осуществления Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности:



- a) рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Протоколом о торговле людьми;
 - b) начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 5 Протокола о торговле людьми;
 - c) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола о торговле людьми;
 - d) обмен мнениями и опытом в отношении мер по защите жертв торговли людьми и мер по предупреждению такой торговли, накопленным в первую очередь в ходе осуществления статей 6 и 9 Протокола о торговле людьми, включая меры по расширению осведомленности
4. Обзор хода осуществления Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности:
- a) рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Протоколом о мигрантах;
 - b) начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 6 Протокола о мигрантах;
 - c) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола о мигрантах;
 - d) обмен мнениями и опытом, накопленным в ходе осуществления статей 15 и 16 Протокола о мигрантах
5. Другие вопросы:
- a) рассмотрение вопросов, касающихся Протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности;
 - b) отношения Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности с Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию и будущей Конференцией Государств-участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции
6. Деятельность по оказанию технической помощи
7. Рассмотрение механизмов для достижения целей Конференции Участников в соответствии с пунктами 3–5 статьи 32 Конвенции

8. Рассмотрение требований, касающихся уведомлений согласно соответствующим статьям Конвенции (пункт 3 статьи 5; пункт 2(d) статьи 6; пункт 5 статьи 13; пункт 5(a) статьи 16; пункты 13 и 14 статьи 18; и пункт 6 статьи 31) и Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху (статья 8)
9. Предварительная повестка дня третьей сессии Конференции Участников
10. Утверждение доклада Конференции Участников о работе ее второй сессии.

Аннотации

1. Организационные вопросы

а) Открытие второй сессии Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности

Вторая сессия Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности будет открыта в понедельник, 10 октября 2005 года, в 10 час. 00 мин.

б) Выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 22 проекта правил процедуры Конференции Участников при открытии каждой сессии из числа представителей государств-участников, присутствующих на сессии, избираются Председатель, восемь заместителей Председателя и Докладчик.

В соответствии с тем же правилом при избрании должностных лиц сессии каждая из пяти региональных групп должна быть представлена двумя должностными лицами, одно из которых избирается из числа представителей государств, являющихся участниками Конвенции и одного или более и, по возможности, всех протоколов, вступивших в силу до открытия сессии. В состав бюро входят по меньшей мере два представителя государств, являющихся участниками всех документов, вступивших в силу до открытия сессии.

По рекомендации своего бюро Конференция на своей первой сессии постановила, что должности Председателя и Докладчика должны замещаться на основе ротации между региональными группами и что такая ротация должна происходить в алфавитном порядке. Таким образом, на второй сессии кандидатура Председателя Конференции будет предложена Группой государств Восточной Европы, а Группе государств Азии будет предложено выдвинуть кандидатуры одного заместителя Председателя и Докладчика.

с) Утверждение повестки дня и организация работы

На своей первой сессии, проходившей в Вене 28 июня – 8 июля 2004 года, Конференция Участников утвердила проект предварительной повестки дня и предлагаемую организацию работы своей второй сессии (СТОС/СОР/2004/L.2). Принимая предварительную повестку дня второй сессии, Конференция обязалась предпринять на этой сессии все возможные усилия для обеспечения эффективного использования времени, имеющегося в ее распоряжении.

В предварительную повестку дня и предлагаемую организацию работы были внесены изменения, учитывающие необходимость рассмотрения вопросов, касающихся Протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, который вступил в силу 3 июля 2005 года.

В соответствии с правилом 8 правил процедуры Конференции аннотированная предварительная повестка дня и предлагаемая организация работы были подготовлены Секретариатом на основе консультаций с бюро Конференции, заседание которого состоялось 25 августа 2005 года.

Предлагаемая организация работы призвана содействовать рассмотрению пунктов повестки дня в установленные сроки и в соответствии с имеющимися в распоряжении Конференции Участников ресурсами.

Ресурсы, имеющиеся в распоряжении Конференции Участников на ее второй сессии, позволят проводить два пленарных заседания в день при обеспечении их синхронным переводом на шесть официальных языков Организации Объединенных Наций.

d) Участие наблюдателей

Правило 14 правил процедуры Конференции Участников предусматривает, что при условии предварительного письменного уведомления Генерального секретаря любое государство или региональная организация экономической интеграции, подписавшие Конвенцию в соответствии с пунктами 1 и 2 статьи 36, имеют право участвовать в качестве наблюдателя в работе Конференции.

Правило 15 правил процедуры предусматривает, что любое другое государство или региональная организация экономической интеграции, не подписавшие Конвенцию в соответствии с пунктами 1 и 2 статьи 36, могут обращаться в бюро с просьбой о предоставлении статуса наблюдателя, который предоставляется, если Конференция не примет иного решения.

Правило 16 правил процедуры предусматривает, что при условии направления Генеральному секретарю предварительного письменного уведомления представители субъектов и организаций, получивших от Генеральной Ассамблеи постоянное приглашение участвовать в качестве наблюдателей в сессиях и работе всех международных конференций, созываемых под ее эгидой, представители органов, специализированных учреждений и фондов Организации Объединенных Наций, а также представители функциональных комиссий Экономического и Социального Совета имеют право участвовать в качестве наблюдателей в работе пленарных заседаний Конференции без права голоса.

Правило 17 правил процедуры предусматривает, что соответствующие неправительственные организации, имеющие консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, могут обращаться в бюро с просьбой о предоставлении статуса наблюдателя, который должен быть предоставлен, если Конференция не примет иного решения. Если с просьбой о предоставлении статуса наблюдателя обратятся соответствующие неправительственные

организации, не имеющие консультативного статуса при Экономическом и Социальном Совете, в соответствии с правилом 17 правил процедуры Секретариат распространит перечень таких организаций.

е) Утверждение доклада бюро о проверке полномочий

В соответствии с правилом 19 правил процедуры Конференции бюро рассматривает полномочия представителей каждого государства–участника и фамилии лиц, входящих в состав делегации государства–участника, и представляет Конференции свой доклад. В соответствии с правилом 20 правил процедуры до принятия бюро решения о полномочиях представителей таковые имеют право временно участвовать в работе сессии. Любой представитель государства–участника, против участия которого возражает другое государство–участник, временно имеет те же права, как и другие представители государств–участников, до представления бюро своего доклада и принятия Конференцией своего решения.

2. Обзор хода осуществления Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности

а) Рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Конвенцией

б) Начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления соответствующих положений Конвенции, согласно пункту 2 статьи 34

с) Укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Конвенции

В своем решении 1/2 Конференция Участников постановила выполнять функции, возложенные на нее статьей 32 Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, путем, в том числе, принятия программы работы, обзор которой она будет проводить на регулярной основе. Конференция одобрила вопросник об осуществлении Конвенции (СТОС/СОР/2004/L.1/Add.2) для распространения среди государств, являющихся участниками Конвенции или подписавших ее, с целью получения требуемой информации в следующих определенных Конференцией областях для рассмотрения на ее второй сессии:

а) базовая адаптация национального законодательства в соответствии с Конвенцией;

б) изучение законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления, согласно пункту 2 статьи 34 Конвенции;

с) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Конвенции.

В том же решении Конференция просила Секретариат подготовить на основе ответов на вопросник аналитический доклад и представить его Конференции на ее второй сессии.

Конференция, возможно, пожелает ознакомиться с информацией, содержащейся в аналитическом докладе, и рассмотреть последствия, которые процесс согласования законодательства в связи с осуществлением Конвенции может иметь для общих усилий в области борьбы с транснациональной организованной преступностью. Конференция, возможно, пожелает также обсудить последствия непредставления некоторыми государствами–участниками информации для проведения анализа такой информации и усилий Конференции по созданию базы знаний для осуществления руководства будущей деятельностью в соответствии с ее мандатом. В этой связи Конференция, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, не обусловлено ли непредоставление информации отсутствием потенциала у некоторых государств–участников, и попытаться найти наиболее приемлемые пути решения этого вопроса. Кроме того, Конференция, возможно, пожелает обсудить вопрос о положениях Конвенции, по которым у государств–участников будет запрошена информация для ее третьей сессии.

Документация

Аналитический доклад Секретариата об осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности (СТОС/СОР/2005/2)

- 3. Обзор хода осуществления Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности**
 - a) Рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Протоколом о торговле людьми**
 - b) Начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 5 Протокола о торговле людьми**
 - c) Укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола о торговле людьми**
 - d) Обмен мнениями и опытом в отношении мер по защите жертв торговли людьми и мер по предупреждению такой торговли, накопленным в первую очередь в ходе осуществления статей 6 и 9 Протокола о торговле людьми, включая меры по расширению осведомленности**

В своем решении 1/5 Конференция Участников постановила выполнять функции, возлагаемые на нее в статье 32 Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности в отношении Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию, в частности, посредством разработки программы работы, которую она будет

регулярно пересматривать. Конференция одобрила вопросник об осуществлении Протокола о торговле людьми (СТОС/СОР/2004/L.1/Add.1) для распространения среди государств, являющихся участниками Протокола или подписавших его, с целью получения требуемой информации в следующих определенных Конференцией областях для рассмотрения на ее второй сессии:

- a) базовая адаптация национального законодательства в соответствии с Протоколом о торговле людьми;
- b) изучение законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 5 Протокола;
- c) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола;
- d) мнения и опыт в отношении мер по защите жертв торговли людьми и предупреждению такой торговли, накопленный главным образом в ходе осуществления статей 6 и 9 Протокола, включая меры по повышению осведомленности.

В том же решении Конференция просила Секретариат подготовить на основе ответов на вопросник аналитический доклад и представить его Конференции на ее второй сессии.

Конференция приняла это решение при том понимании, что обмен мнениями и опытом в отношении мер защиты и предупреждения не будет предполагать сбора информации Секретариатом, а будет служить руководством для подготовки государств-участников и наблюдателей ко второй сессии Конференции.

Конференция, возможно, пожелает ознакомиться с информацией, содержащейся в аналитическом докладе и рассмотреть последствия, которые процесс согласования законодательства в связи с осуществлением Протокола может иметь для общих усилий в области борьбы с торговлей людьми. Конференция, возможно, пожелает также обсудить последствия непредставления некоторыми государствами-участниками информации для проведения анализа такой информации и усилий Конференции по созданию базы знаний для осуществления руководства будущей деятельностью в соответствии с ее мандатом. В этой связи Конференция, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, не обусловлено ли непредоставление информации отсутствием потенциала у некоторых государств-участников, и попытаться найти наиболее приемлемые пути решения этого вопроса. Кроме того, Конференция, возможно, пожелает обсудить вопрос о положениях Протокола, по которым у государств-участников будет запрошена информация для ее третьей сессии.

Документация

Аналитический доклад Секретариата об осуществлении Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности (СТОС/СОР/2005/3)

- 4. Обзор хода осуществления Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности**
 - a) Рассмотрение базовой адаптации национального законодательства в соответствии с Протоколом о мигрантах**
 - b) Начало изучения законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 6 Протокола о мигрантах**
 - c) Укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола о мигрантах**
 - d) Обмен мнениями и опытом, накопленным в ходе осуществления статей 15 и 16 Протокола о мигрантах**

В своем решении 1/6 Конференция Участников постановила выполнять функции, возлагаемые на нее в статье 32 Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности в отношении Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющего Конвенцию, в частности посредством разработки программы работы, которую она будет регулярно пересматривать. Конференция одобрила вопросник об осуществлении Протокола о мигрантах (СТОС/СОП/2004/L.1/Add.4) для распространения среди государств, являющихся участниками Протокола или подписавших его, с целью получения требуемой информации в следующих определенных Конференцией областях для рассмотрения на ее второй сессии:

- a) базовая адаптация национального законодательства в соответствии с Протоколом о мигрантах;
- b) изучение законодательства, криминализирующего соответствующие деяния, и трудностей, встретившихся в ходе осуществления статьи 6 Протокола;
- c) укрепление международного сотрудничества и развитие деятельности по оказанию технической помощи в преодолении трудностей, выявленных в ходе осуществления Протокола;
- d) мнения и опыт, накопленный в ходе осуществления статей 15 и 16 Протокола.

В том же решении Конференция просила Секретариат подготовить на основе ответов на вопросник аналитический доклад и представить его Конференции на ее второй сессии.

Конференция приняла это решение при том понимании, что обмен мнениями и опытом в отношении осуществления статей 15 и 16 Протокола не будет предполагать сбора информации Секретариатом, а будет служить руководством для подготовки государств-участников и наблюдателей ко второй сессии Конференции.

Конференция, возможно, пожелает ознакомиться с информацией, содержащейся в аналитическом докладе и рассмотреть последствия, которые

процесс согласования законодательства в связи с осуществлением Протокола может иметь для общих усилий в области борьбы с незаконным ввозом мигрантов. Конференция, возможно, пожелает также обсудить последствия непредставления некоторыми государствами–участниками информации для проведения анализа такой информации и усилий Конференции по созданию базы знаний для осуществления руководства будущей деятельностью в соответствии с ее мандатом. В этой связи Конференция, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, не обусловлено ли непредоставление информации отсутствием потенциала у некоторых государств–участников, и попытаться найти наиболее приемлемые пути решения этого вопроса. Кроме того, Конференция, возможно, пожелает обсудить вопрос о положениях Протокола, по которым у государств–участников будет запрошена информация для ее третьей сессии.

Документация

Аналитический доклад Секретариата об осуществлении Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности (СТОС/СОР/2005/4)

5. Другие вопросы

а) Рассмотрение вопросов, касающихся Протокола против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющего Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности

В своей резолюции 55/255 от 31 мая 2001 года Генеральная Ассамблея приняла Протокол против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности.

Протокол об огнестрельном оружии вступил в силу 3 июля 2005 года в соответствии с пунктом 1 статьи 18 Протокола.

В соответствии с правилом 76 правил процедуры, если работа Конференции Участников касается Протокола об огнестрельном оружии, то любая рекомендация или любое решение, касающееся исключительно этого Протокола, принимаются только присутствующими и принимающими участие в голосовании государствами – участниками этого Протокола.

В соответствии с практикой, которая была установлена Конференцией в отношении Конвенции и двух других протоколов, Конференция, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, следует ли запросить у государств – участников Протокола информацию и, если следует, то по каким положениям Протокола.

б) Отношения Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности с Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию и будущей Конференцией Государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции

На первой сессии Конференции многие выступавшие отметили, что Конференции необходимо четко определить свои отношения с Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию и будущей Конференцией Государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции. Конференция постановила рассмотреть этот вопрос на своей второй сессии в рамках этого пункта повестки дня и просила Секретариат подготовить на основе консультаций с государствами–членами концептуальный документ для оказания помощи в рассмотрении этого вопроса.

Документация

Доклад Секретариата об отношениях Конференции Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности с Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию и будущей Конференцией Государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции (СТОС/СОР/2005/5)

6. Деятельность по оказанию технической помощи

В своем решении 1/4, касающемся оказания технической помощи в связи с осуществлением Конвенции, которая может быть запланирована в соответствии с пунктом 3(а) статьи 32, Конференция Участников просила Секретариат подготовить рабочий документ для представления на ее второй сессии, который содержал бы информацию о технической помощи, оказываемой Секретариатом, а также имеющуюся в наличии информацию о технической помощи, предоставленной другими соответствующими международными и региональными организациями. Этот документ должен также содержать описание методологии, применяемой Секретариатом при оказании технической помощи, и включать информацию о соответствующих мерах, принимаемых органами, аналогичными Конференции Участников, а также о методах, используемых такими органами при финансировании их деятельности по техническому сотрудничеству, и полученном ими опыте.

Конференция, возможно, пожелает обсудить роль, которую она могла бы пожелать взять на себя с учетом своего мандата согласно Конвенции, потребности в технической помощи в связи с осуществлением Конвенции и протоколов к ней, а также наиболее подходящие пути и мероприятия для удовлетворения этих потребностей. В этой связи Конференция, возможно, пожелает рассмотреть параметры и особенности этой роли с целью выполнения своих предписанных функций. Конференция, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, послужат ли знания, к приобретению которых она приступила на основе сбора и анализа информации от государств–участников, укреплению функций и деятельности Конференции по оказанию технической помощи.

Документация

Рабочий документ по оказанию технической помощи, подготовленный Секретариатом (СТОС/СОР/2005/6)

7. Рассмотрение механизмов для достижения целей Конференции Участников в соответствии с пунктами 3–5 статьи 32 Конвенции

В соответствии со статьей 32 Конвенции Конференция Участников согласовывает механизмы для расширения возможностей государств-участников по борьбе с транснациональной организованной преступностью, а также для содействия осуществлению Конвенции и проведению обзора хода ее осуществления.

На своей первой сессии Конференция постановила принять программу работы, которая будет регулярно пересматриваться. Конференция, возможно, пожелает пересмотреть свою программу работы на своей третьей и последующих сессиях.

8. Рассмотрение требований, касающихся уведомлений согласно соответствующим статьям Конвенции (пункт 3 статьи 5; пункт 2(d) статьи 6; пункт 5 статьи 13; пункт 5(a) статьи 16; пункты 13 и 14 статьи 18; и пункт 6 статьи 31) и Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху (статья 8)

В соответствии со своим решением 1/3 Конференция Участников просила Секретариат подготовить доклад, содержащий полные тексты уведомлений, заявлений и оговорок, представленных государствами – участниками Конвенции, для представления на ее второй сессии. Конференция одобрила вопросник по основным обязанностям, касающимся предоставления информации (СТОС/СОР/2004/L.1/Add.3), который будет разослан государствам-участникам с целью получения требуемой информации.

Документация

Записка Секретариата об уведомлениях, заявлениях и оговорках, полученных Генеральным секретарем (СТОС/СОР/2005/7)

9. Предварительная повестка дня третьей сессии Конференции Участников

Конференция Участников должна рассмотреть и одобрить предварительную повестку дня своей третьей сессии, которая должна быть составлена Секретариатом в консультации с бюро.

10. Утверждение доклада Конференции Участников о работе ее второй сессии

Конференция Участников должна принять доклад о работе своей второй сессии, проект которого будет подготовлен Докладчиком.

Предлагаемая организация работы

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название или описание</i>
Понедельник, 10 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	1 (a)	Открытие сессии
		1 (b)	Выборы должностных лиц
		1 (c)	Утверждение повестки дня и организация работы
		1 (d)	Участие наблюдателей
		1 (e)	Утверждение доклада бюро о проверке полномочий
Вторник, 11 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	2	Обзор хода осуществления Конвенции
		2	Обзор хода осуществления Конвенции (<i>продолжение</i>)
Среда, 12 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	2	Обзор хода осуществления Конвенции (<i>продолжение</i>)
		3	Обзор хода осуществления Протокола о торговле людьми
Четверг, 13 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	3	Обзор хода осуществления Протокола о торговле людьми (<i>продолжение</i>)
		3	Обзор хода осуществления Протокола о торговле людьми (<i>продолжение</i>)
Пятница, 14 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	4	Обзор хода осуществления Протокола о мигрантах
		4	Обзор хода осуществления Протокола о мигрантах (<i>продолжение</i>)
Понедельник, 17 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	4	Обзор хода осуществления Протокола о мигрантах (<i>продолжение</i>)
		5 (a)	Другие вопросы: рассмотрение вопросов, касающихся Протокола об огнестрельном оружии

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт повестки дня</i>	<i>Название или описание</i>
Вторник, 18 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин.	5 (b)	Другие вопросы: рассмотрение отношений между Конференцией Участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, Комиссией по предупреждению преступности и уголовному правосудию и Конференцией Государств – участников Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции
	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	6	Деятельность по оказанию технической помощи
Среда, 19 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	6	Деятельность по оказанию технической помощи <i>(продолжение)</i>
	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	7	Рассмотрение механизмов для достижения целей Конференции Участников в соответствии с пунктами 3–5 статьи 32 Конвенции
Пятница, 21 октября	10 час.00 мин.– 13 час. 00 мин. и 15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	8	Рассмотрение требований, касающихся уведомлений согласно соответствующим статьям Конвенции и Протокола о мигрантах
		9	Предварительная повестка дня третьей сессии Конференции Участников
		10	Рассмотрение и утверждение доклада Конференции Участников о работе ее второй сессии